

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 28 (1941)  
**Heft:** 5

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Das Bauernhaus in Italien

«Architettura rurale italiana». Quaderni della Triennale. Giuseppe Pagano e Guarniero Daniel. 140 Tafeln, 20,5×22 cm. Ulrico Hoepli, Editore, Milano.

Besucher der letzten Mailänder Triennale erinnern sich an die reichhaltige, geschickt zusammengestellte Sammlung vorbildlich schöner Aufnahmen von italienischen Landhäusern der verschiedensten Typen und Provinzen, eine im modernen Geist aufgezogene Heimatschutzveranstaltung grosszügigster Art, die den Zweck hatte, zu zeigen, wie sich die traditionellen Bauformen aus konstruktiven und wohntechnischen Notwendigkeiten herleiten, so dass sie innerlich und zum Teil auch formal gerade der modernen Architektur nahestehen.

Diese schöne Sammlung ist nunmehr im Druck erschienen: Zuerst werden auf etwa 70 Seiten die aus je sechs Aufnahmen samt Beschriftung systematisch zusammengestellten Tafeln wiedergegeben; hierauf folgen 61 besonders schöne Aufnahmen als ganzseitige Tafeln. Das Buch sei jedem Freund Italiens und nicht nur Architekten angelegentlichst empfohlen. *p. m.*

## «Die Häuser unseres Landes»

von Peter Meyer; Eugen Rentsch, Verlag, Erlenbach-Zürich. 49 Seiten, 24 Abbildungen, 11×17 cm, kart. Fr. 0.60.

Als Bändchen der von Emil Brunner, Fritz Ernst und Eduard Korrodi herausgegebenen «Tornister-Bibliothek» wendet sich das Büchlein an den Soldaten, der durch seinen

Dienst mit allen möglichen, ihm sonst fernstehenden Baulichkeiten in Berührung kommt, wobei sich vielleicht mancher gelegentlich die Frage stellt, warum das eine gerade so und nicht anders aussieht.

Einiges Grundsätzliches über Stadthäuser, Bauernhäuser, Stilformen, Fabrikbau bis zur modernen Architektur wird angedeutet, in wissenschaftlich anspruchsloser Haltung, wie sie durch den Zweck des Büchleins festgelegt ist. Der Verfasser hat dem Verlag für die Beigabe der Bilder besonders zu danken, ohne die man zu einem grösseren Publikum einmal nicht über Architektur reden kann.

Bei dieser Gelegenheit sei auf die bereits auf 20 Bändchen angewachsene Tornister-Bibliothek im ganzen hingewiesen, die interessante kurze Darstellungen aus dem Gebiete der Naturkunde, Geschichte und politischen Gegenwart der Schweiz in leicht lesbarer Form aus der Feder bekannter Autoren umfasst, dargeboten in netter, einfacher Ausstattung, so dass sich die Bändchen wirklich in jedes Wachtlokal und Kantonement mitnehmen lassen. *p. m.*

## Alte bemalte Bauernmöbel

von J. M. Ritz. 36 Seiten Text, XXV Tafeln, Format 25,5 × 33 cm. Preis Ln. RM. 20.—, Mappe RM. 18.—. Verlag Georg D. W. Callwey, München.

Ein wahrer Blumengarten von abwechslungsreichen Beispielen aus dem gesamten deutschen Sprachgebiet einschliesslich der Schweiz wird in sehr guten farbigen Abbildungen dargeboten, nur ist nicht ganz begreiflich, warum die meist nicht sehr grossen Bilder noch extra auf schwarzem Karton aufgezogen sind, wodurch das Buch

## Die persönliche Note in Teppichen

*Wichtig für Raumgestalter*

Für aparte Orientteppiche waren wir von jeher bekannt. Dass wir aber auch in Maschinenteppichen und Läufern die persönliche Note pflegen, dass wir eigene, neuartige Dessins schaffen liessen und heute noch grosse Auswahl bieten können, das ist

**Meyer-Müller**  
ZÜRICH beim Central  
Gleiches Haus in Bern

## CUENI & CIE., LAUFEN

Steinbrüche und Marmorwerk Tel. 7 90 77

liefern in sämtlichen Materialien

### alle Steinhauer- und Marmorarbeiten wie:

Mauersteine und Platten für Gartenanlagen, Sockel, Quader, Tür- und Fenstereinfassungen, Treppen- und Brunnenanlagen, Platten für Fassaden, innere Wandverkleidungen, Bodenplatten, Platten für Badezimmer, Schalteranlagen, Cheminées und Möbel. Beste Referenzen zur Verfügung.

unnötig präventiös und teuer wird – und auf Weiss wären die Farben erst noch blühender. Die Beispiele stammen grösstenteils aus dem XVIII. und aus dem Anfang des XIX. Jahrhunderts, also aus dem späten Barock und dem Klassizismus, wobei die Formenwelt der «grossen Kunst» mit Schwung, Begabung und Naivität ins sozusagen zeitlos Bäuerliche zurückübersetzt wird. Nachahmen lässt sich diese Kunst nun einmal nicht, denn ihr Wesen ist die ungebrochene Naivität, die sich nicht künstlich rekonstruieren lässt.

p. m.

#### Das Erbe germanischer Baukunst

von *Klaus Thiede*. 152 Seiten, 18×26 cm, 150 Bilder, 12 Grundrisse, 1 Karte. Hanseatische Verlagsanstalt Hamburg. Ln. Fr. 10.50.

Eine geschickte Auswahl hervorragend schöner Bilder wird durch knappe, sachliche Texte übersichtlich gegliedert, und so ergibt sich das eindrucksvolle Bild einer Holzbaukunst, die in reicher Nuancierung von Skandinavien bis Oberitalien, von Polen bis zu den Vogesen reicht. Wir sehen norwegische «Stabkirchen» und bäuerliche Holzkirchen aus Schlesien und Rumänien, nach denen man sich ein ungefähres Bild jener Kirchen machen kann, die im frühen Mittelalter allenthalben gebaut

wurden, die aber in den kulturell entwickelteren Landstrichen ohne Ausnahme durch Steinkirchen ersetzt wurden. Ueberzeugend wirkt der Nachweis, dass die Holzbaukunst der schweizerischen Alpentäler starke Verwandtschaften mit derjenigen Skandinaviens aufweist, und mit Recht werden die reichverzierten bernischen Speicher als Glanzleistungen germanischer Holzbaukunst hervorgehoben (mit Aufnahmen des verdienten Sammlers A. Stumpf, Bern). Das städtische Fachwerkhaus ist nicht in diese Darstellung einbezogen, dagegen hätte eigentlich das ländliche Fachwerkhaus Englands und der Normandie auch noch zum Thema gehört.

#### Architettura moderna in Italia

von *Agnoldomenico Pica*. Ed. Ulrico Hoepli, Milano. 556 Seiten, 22 × 27 cm, 850 Illustrationen, davon 235 Grundrisse.

Ein wahres Handbuch der modernen italienischen Architektur. Auf etwa zwanzig Seiten gibt der Verfasser einen kurzen Ueberblick über die Entwicklung der letzten hundert Jahre, dann folgen biographische Angaben und ausführliche Oeuvreverzeichnisse sämtlicher im Werk genannten Architekten, und hierauf der Bilderteil, aus dem sich ein umfassender Ueberblick über den derzeitigen Stand der Architektur gewinnen lässt, wie ihn kaum ein anderes Land in dieser Ausführlichkeit bietet. Die Ausstattung des Bandes ist vorzüglich, und er wird als Zeitdokument wertvoll bleiben.

p. m.

## Zimmerarbeiten

übernimmt zu vorteilhaften Bedingungen:



Schreiner- und Parkettarbeiten  
Neubauten, Umbauten  
Treppenbau, Reparaturen  
Luftschutzkeller

**ZIMMEREI-GENOSSENSCHAFT ZÜRICH, Bäckerstr. 277 Tel. 318 54**



Basel - Spitalstrasse 18 - Telephon 3 16 87

Richtiges Licht

**Zeiss-Spiegellicht**

Lichttechnische Beratungsstelle



### Fenster und Türen abdichten

mit **FERMETAL**, der erstklassigen Metalldichtung. 10 Jahre Garantie. Spezialität: Regenabdichtung.

**FERMETAL A.G. für Metalldichtungen**  
Zürich, Sihlstrasse 43      Telephon 3 90 25